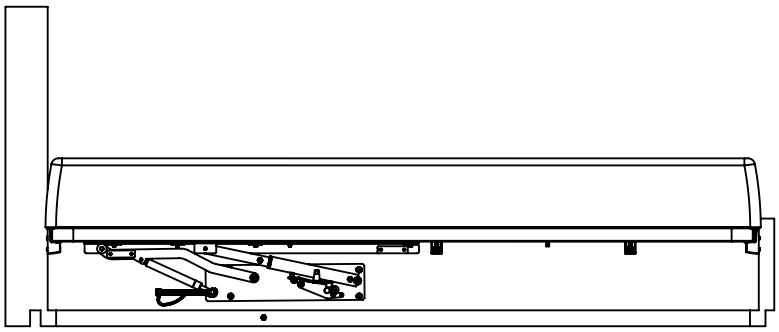
ERHUN

Uludağ Baza Sistemi

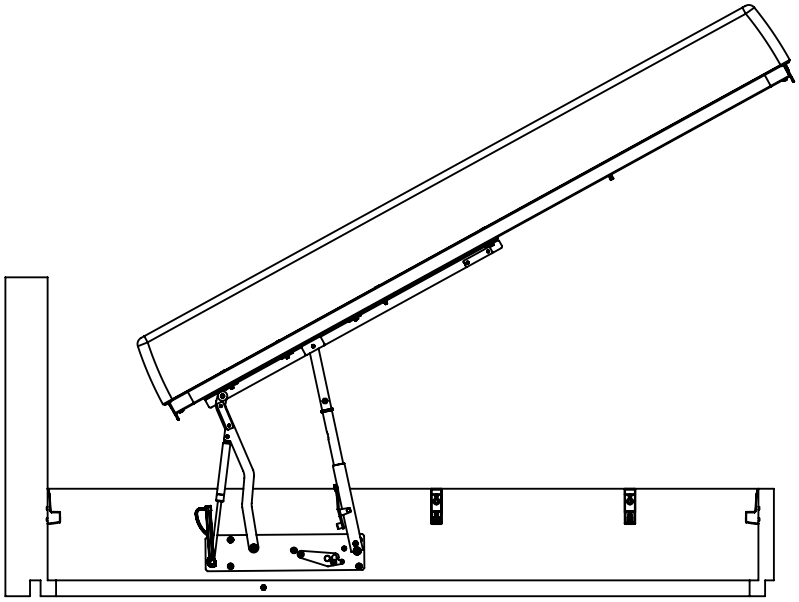
Uludag Storage System

3 kullanım pozisyonu 3 positions

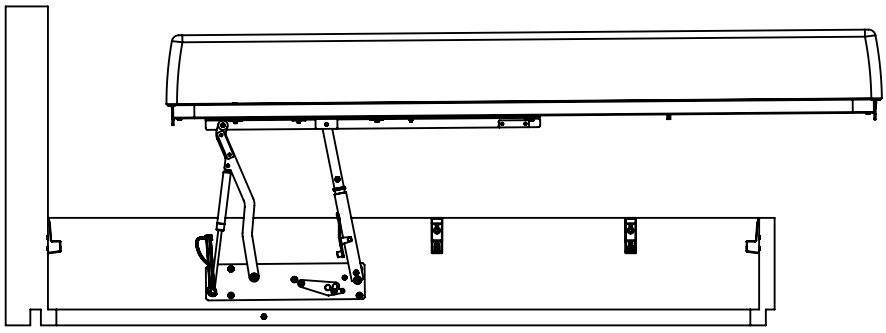
1 **Kapalı**
Closed



2 **Açık**
Tilted



3 **Paralel**
Parallel



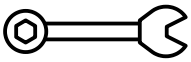
Montaj Kılavuzu

Assembly Instructions

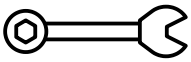
Ürün kodu / Product code: 51.46.ERH.000.003.01



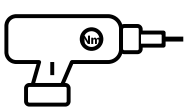
PH3



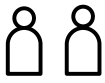
13 mm



7/16" / 11 mm



Nm ✓



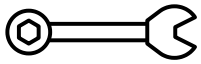
2×

Başlamadan önce
Before you start

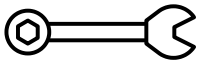
Gerekli aletler Tools needed



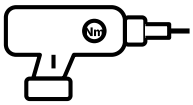
PH3
Yıldız tornavida
Phillips screwdriver



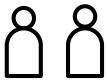
13 mm
Anahtar
Wrench



7/16" / 11 mm
Anahtar
Wrench

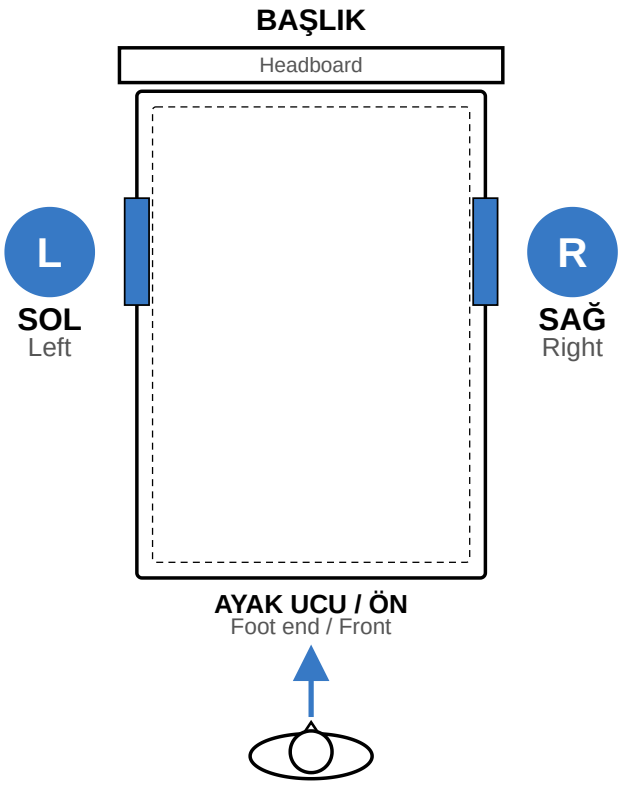


Şarjlı tork cihazı
TAVSİYE / RECOMMENDED
Tork ayarlı akülü vidalama
Cordless driver with torque setting



2×
2 kişi gerekli
2 people required

Sol / Sağ yönü Left / Right direction



Yatağın önünde durun, başlığa doğru bakın
Stand at the front of the bed, facing the headboard

Güvenlik uyarıları Safety warnings

TASLAK / DRAFT

Gazlı amortisör basınç altındadır. Sökmeyin, delmeyin, ısıtmayın.
The gas spring is under pressure. Do not open, drill or heat it.

Baza kapağını kaldırırken iki kişi gereklidir.
Two people are required when lifting the base lid.

Kapak kapanırken ellerinizi mekanizmadan uzak tutun.
Keep hands clear of the mechanism while the lid closes.

Başlamadan önce tüm parçaları kontrol edin.
Check that all parts are present before you start.

Paket içeriği — 2 koli Package contents — 2 boxes

KUTU 1 · BOX 1

Ana baza kutusu
Main base box

A B C

KUTU 2 · BOX 2

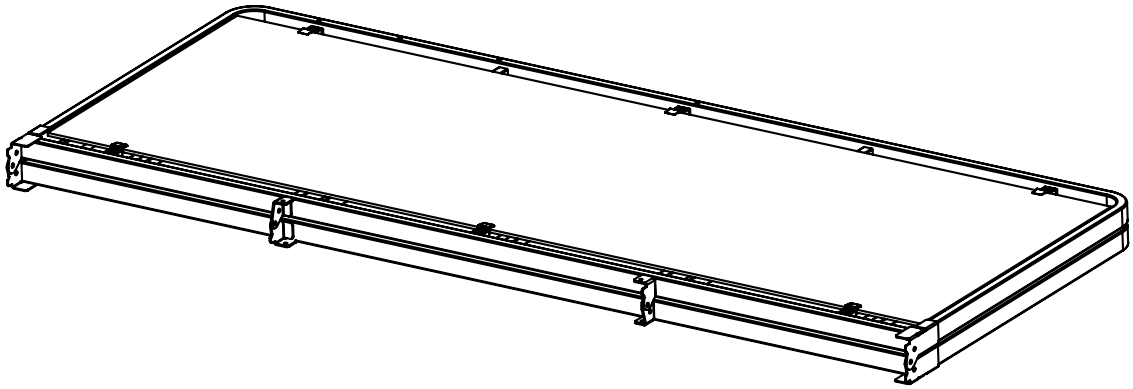
Mekanizma kutusu
Mechanism box

D E F G H I 1–8

Parça listesi
Parts list

KUTU 1 · BOX 1 **Ana baza kutusu** Main base box

A **Katlanmış kapak**
Folded lid — **1×**

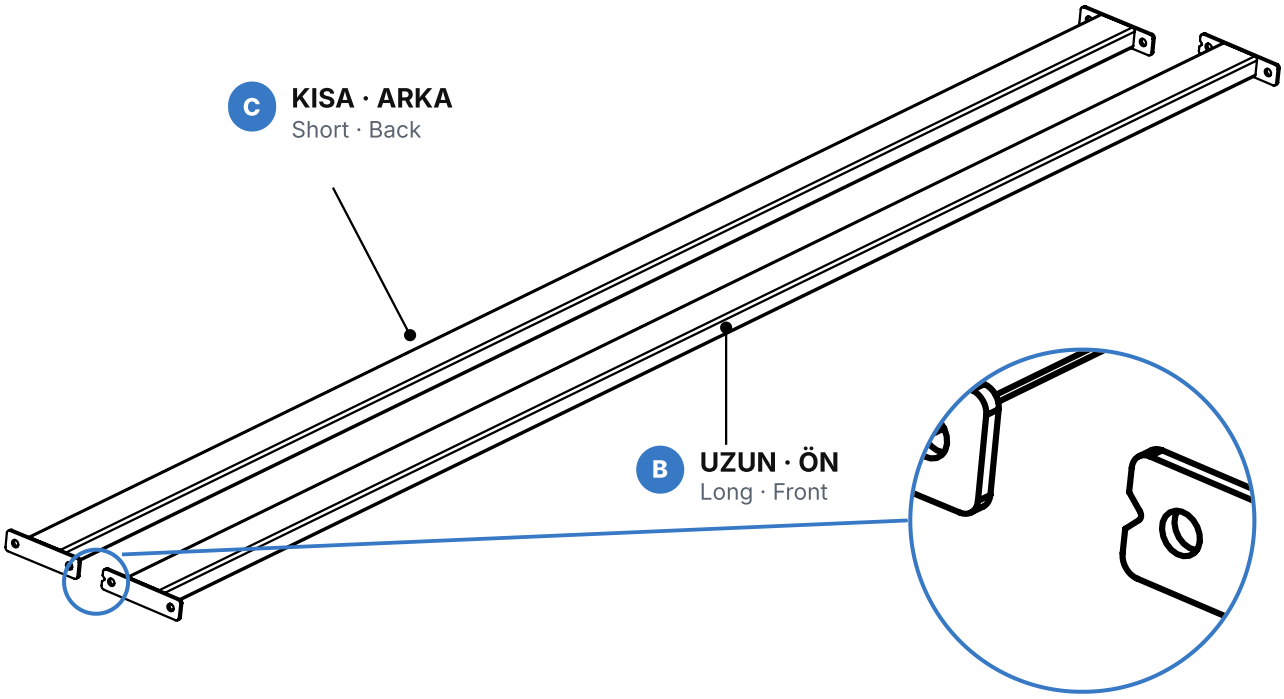


B **Uzun destek profili · Ön**
Long support bar · Front — **1×**

C **Kısa destek profili · Arka**
Short support bar · Back — **1×**

POKA-YOKE

Uzun profilin iki ucundaki bağlantı plakasında küçük bir girinti vardır.
The long bar has a small notch on the plate at both ends.

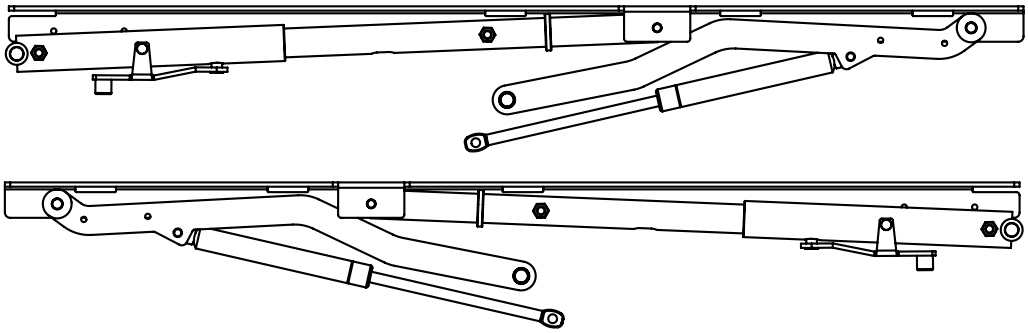


Parça listesi
Parts list

KUTU 2 · BOX 2 **Mekanizma kutusu** Mechanism box

D Menteşe grubu
Hinge assembly

1+1×

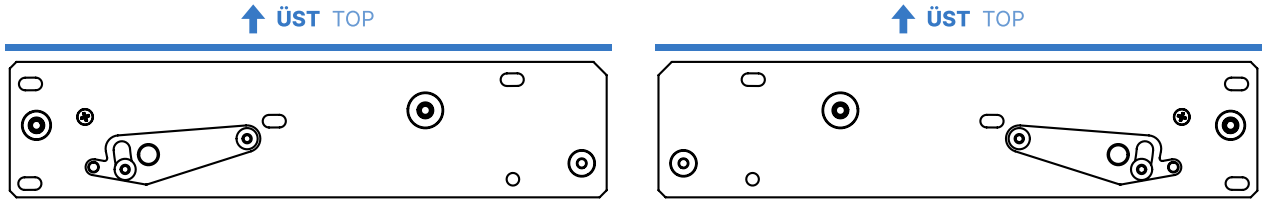


L Sol / Left

R Sağ / Right

E Yan bağlantı plakası
Side mounting bracket

1+1×

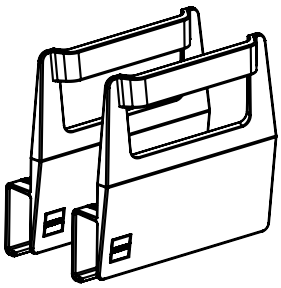


L Sol / Left

R Sağ / Right

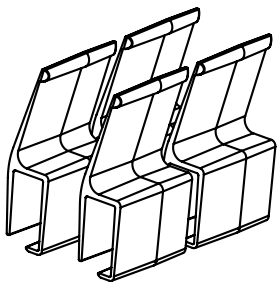
F Baza kaldırma kulpu
Lifting handle

2×



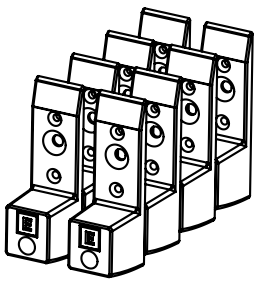
G Yatak stoperi
Mattress stopper

4×



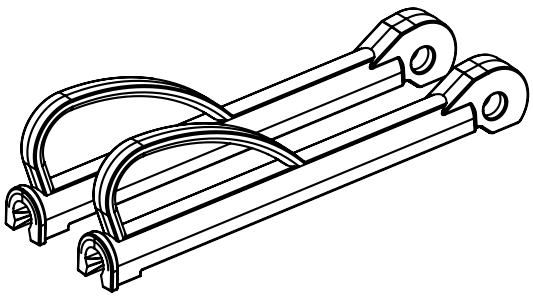
H Baza stoperi
Base stopper

8×



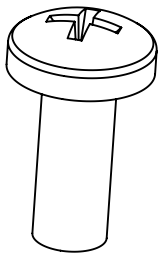
I Emniyet kilidi
Safety lock

2×



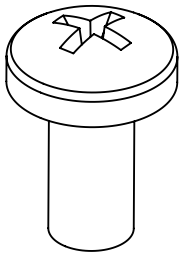
Bağlantı elemanları
Hardware

KUTU 2 · BOX 2 **Bağlantı elemanları poşeti** Hardware bag



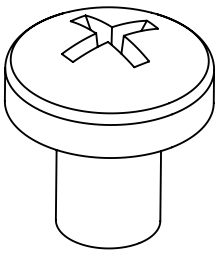
1 **10×**

M8×20 YSB yıldız vida
M8×20 pan head cross screw



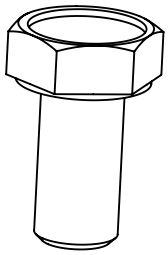
2 **4×**

M8×16 YSB yıldız vida
M8×16 pan head cross screw



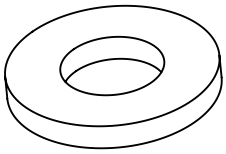
3 **8×**

M6×10 YSB yıldız vida
M6×10 pan head cross screw
→ B, C



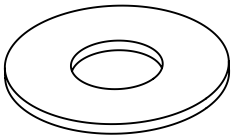
4 **2×**

M8×25 yarım diş altıgen cıvata
M8×25 hex bolt, partial thread



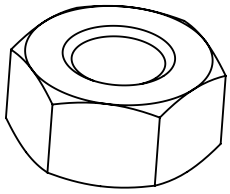
5 **4×**

M8 düz pul
M8 plain washer



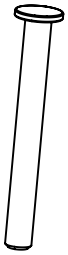
6 **2×**

M8 plastik aşınma pulu
M8 plastic wear washer



7 **8×**

1/4" altıgen somun
1/4" hex nut



8 **8×**

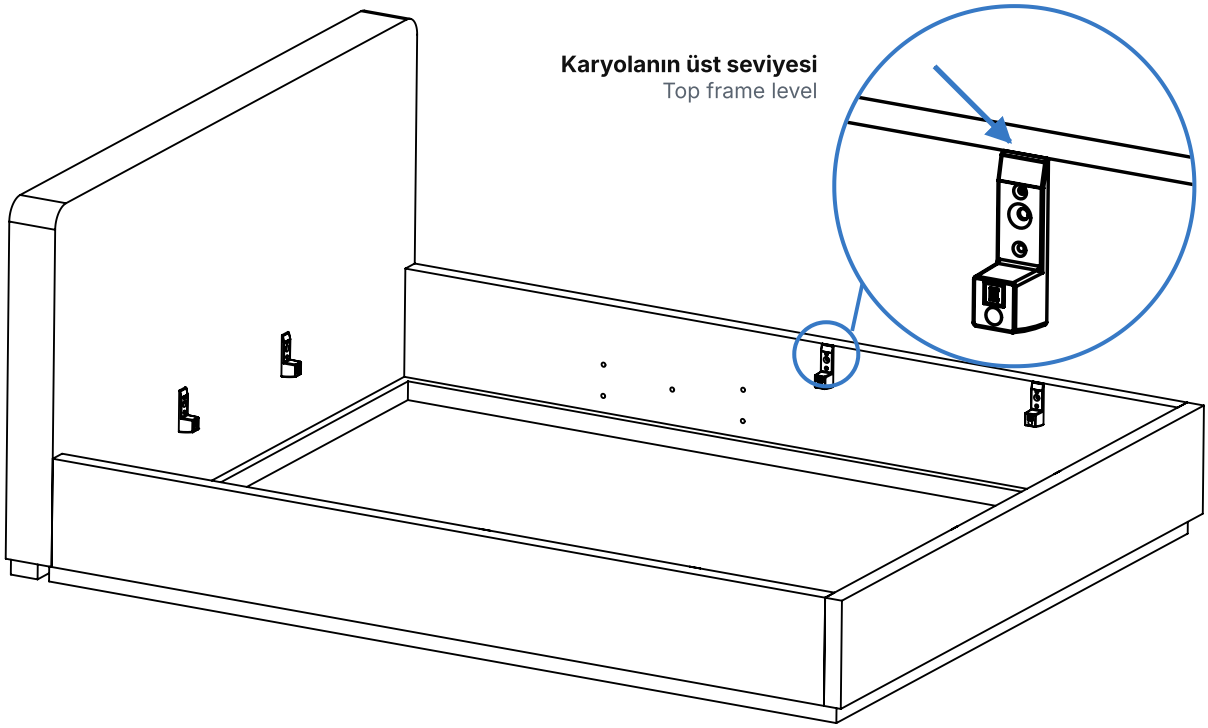
1/4" × 2.16" vida
1/4" × 2.16" screw

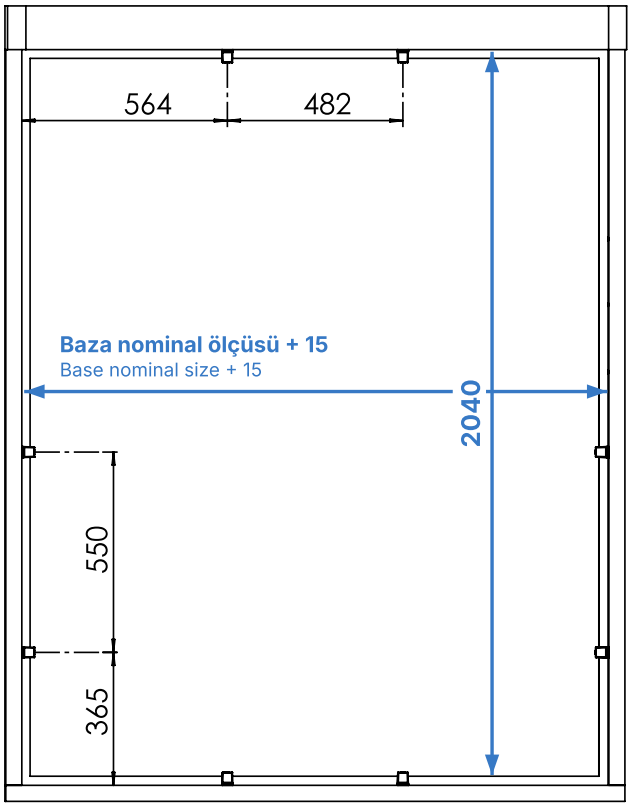
Baza stoperi (H) cıvatası pakete dahil değildir. Ayrıntılar için bkz. Adım 1 (sayfa 6).
The base stopper (H) bolt is not included in the package. See Step 1 (page 6) for details.

1 Stoper montajı
Stopper installation

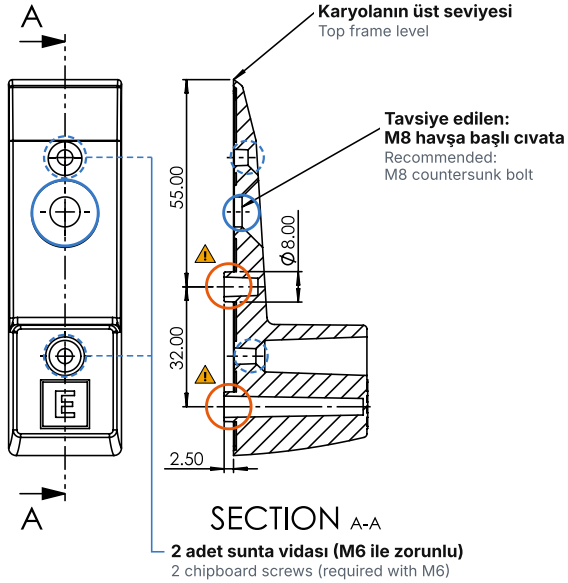
Tüm ölçüler mm cinsindendir.
All dimensions are in mm.

H 8×





Stoper yerleşimi ve baza iç ölçüleri
Stopper positions and inner base dimensions



ÖNEMLİ: Stoperin arkasındaki 2 adet Ø8 mm bos için karyolada mutlaka yuva açılmalıdır.
IMPORTANT: Holes for the 2 Ø8 mm bosses on the back of the stopper must be drilled into the bed frame.

Ø8

DİKKAT: M8 havşa başlı cıvata önerilir; başı yuvaya tam oturmazsa kapak profiline sürtünüp boyaya zarar verir. M6 kullanılırsa stoperi ayrıca 2 sunta vidasıyla sabitleyin, aksi halde stoper deforme olur.
CAUTION: An M8 countersunk bolt is recommended; if its head is not fully seated, it rubs the lid profile and damages the paint. If M6 is used, also fix the stopper with 2 chipboard screws, otherwise it will deform.

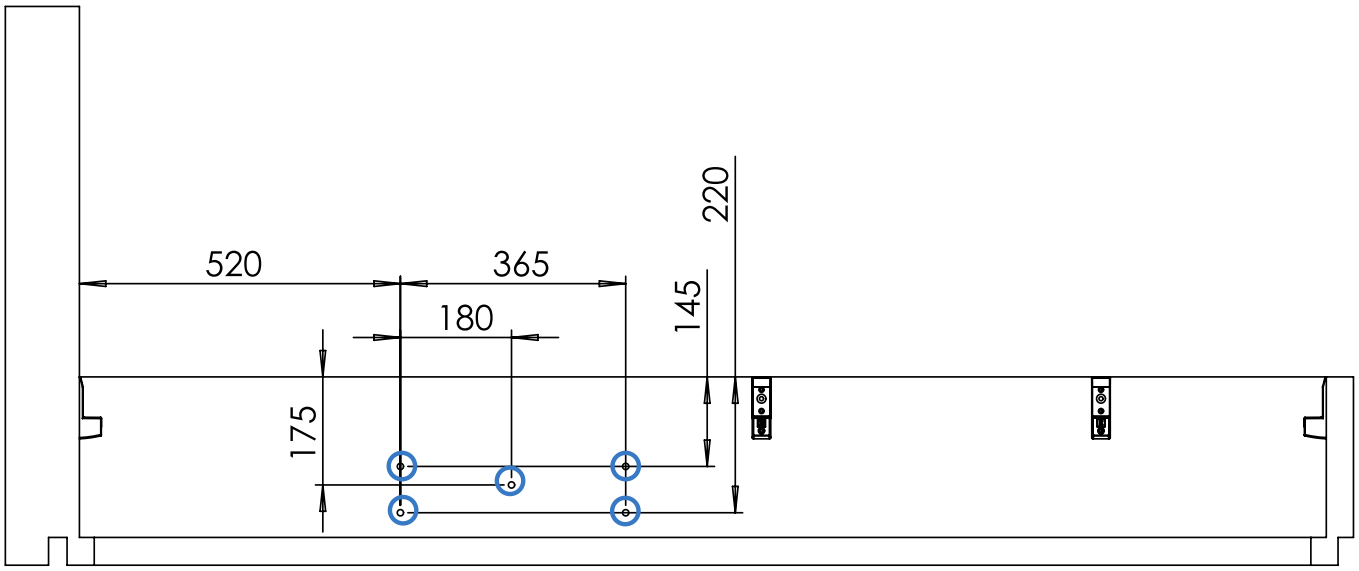
M8

Stoper cıvatası pakete dahil değildir. Cıvata boyu karyolanın yapısına (MDF, profil iskelet vb.) göre değiştiğinden, uygun cıvatanın seçimi müşteriye bırakılmıştır.
The stopper bolt is not included in the package. Because the bolt length depends on the bed frame construction (MDF, profile frame, etc.), the choice of a suitable bolt is left to the customer.

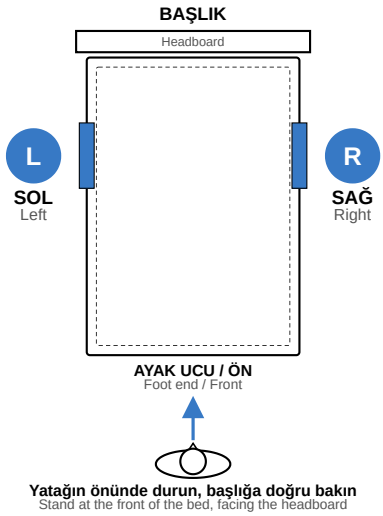
2 Delik şablonu
Hole map

Tüm ölçüler mm cinsindendir.
All dimensions are in mm.

±0,5 **Tolerans (mm)**
Tolerance (mm)



Her iki taraf Both sides



Ölçüler sağ ve sol taraf için geçerlidir.
The dimensions apply to both the right and the left side.

Ölçüler yalnızca delik merkezlerinin koordinatlarını gösterir.
The dimensions show only the coordinates of the hole centres.

Ölçüler başlığın (başucu) iç yüzeyinden ve yan tahtanın en üst kenarından verilmiştir. Döşeme paylarına dikkat edin.
The dimensions are taken from the inner face of the headboard and the top edge of the side rail. Allow for upholstery thickness.

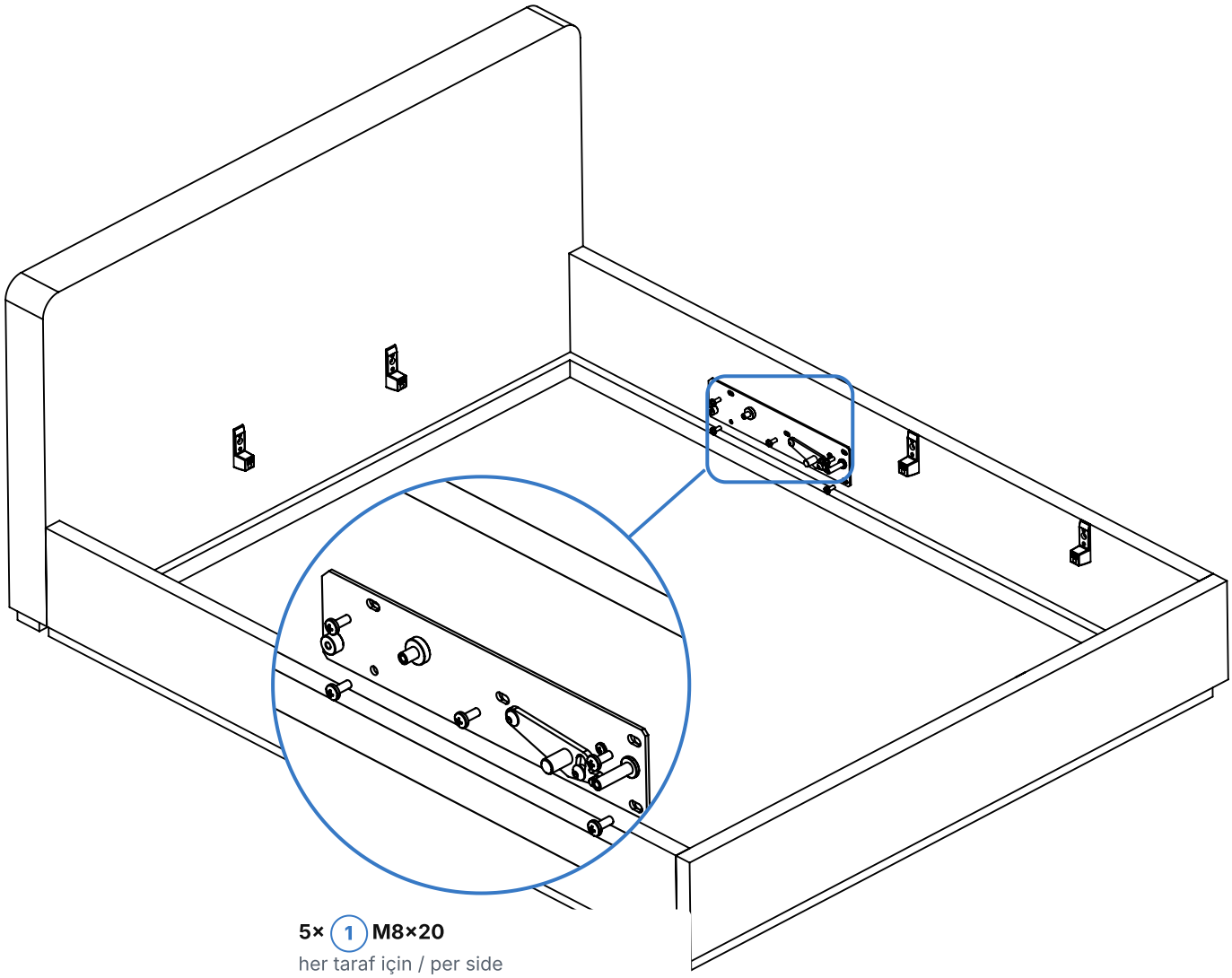
Delik çapı, M8 cıvata için seçilen bağlantı elemanına (MDF dübeli, perçin somun vb.) göre kullanıcı tarafından belirlenmelidir.
The hole diameter must be chosen by the user according to the fastener used for the M8 bolt (MDF insert, rivet nut, etc.).

Delik planındaki deliklerin karyolada önceden işlenmiş olduğu varsayılmıştır; ölçüler kontrol amaçlı verilmiştir. Delikler kurulum sırasında açılacaksa, bu işlem karyola kurulmadan önce, hazırlık aşamasında yapılmalıdır.
The holes in the hole map are assumed to be pre-drilled in the bed frame; the dimensions are given for checking only. If the holes are to be drilled during installation, this must be done in the preparation stage, before the bed frame is assembled.

3 Yan bağlantı plakası
Side mounting bracket

E 1+1×

1 10×



Sağ ve sol taraf montajı aynıdır.
The right and left side installation is identical.

Bu adımda 10 adet M8×20 YSB cıvata kullanılır (her tarafa 5 adet).
10 × M8×20 pan head screws are used in this step (5 per side).

DİKKAT: Plakaların üst ve alt yönüne dikkat edin. Her plakayı, parça listesinde (4. sayfa) "ÜST" olarak işaretlenen kenarı yukarı bakacak şekilde takın.
CAUTION: Pay attention to the top and bottom of the plates. Mount each plate with the edge marked "TOP" in the parts list (page 4) facing up.

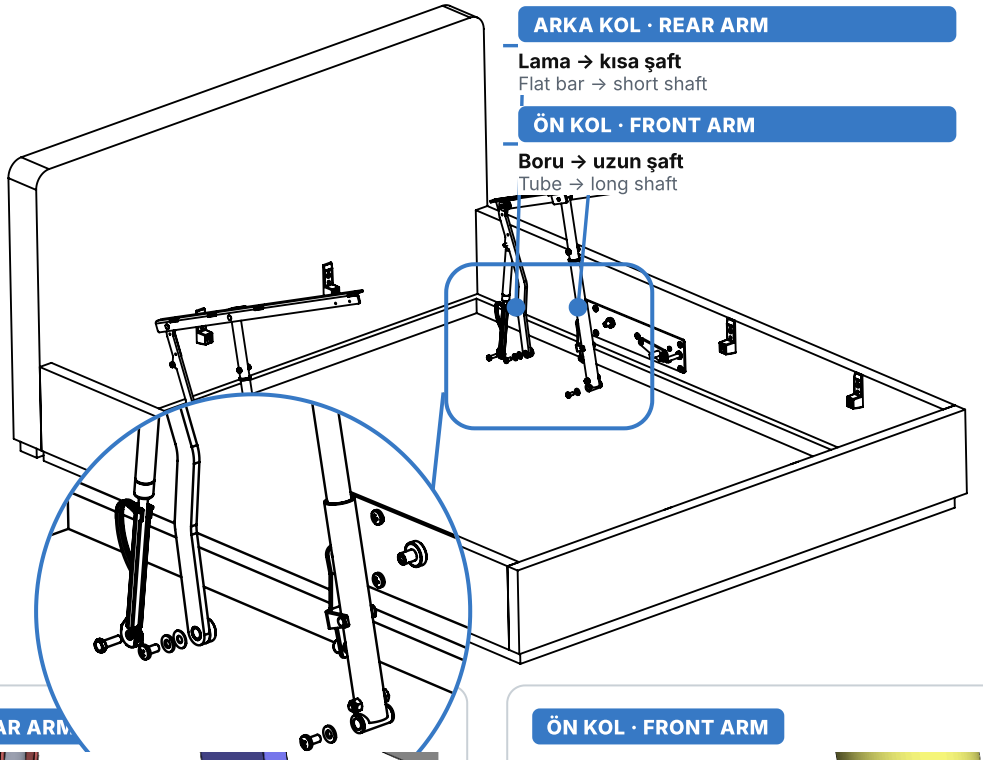
ÜST
TOP

4 Grup montajı
Group assembly

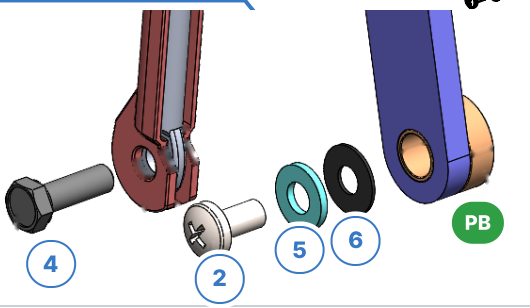
20 Nm
Sıkma torku (maks.)
Tightening torque (max.)
M8 · 8.8 – maks. torkun %80'i / 80% of max. torque

Bu adımda kullanılanlar
Used in this step

D 1+1× | 2 4× | 5 4× | 6 2× | I 2× | 4 2×



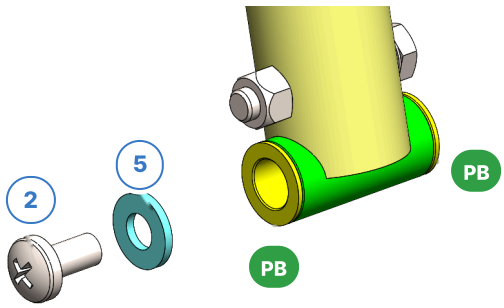
ARKA KOL · REAR ARM



Geçme bittikten sonra sabitleyin:
After fitting, secure with: 6 + 5 + 2

- 2 **M8×16 YSB cıvata** — M8×16 pan head screw
- 5 **M8 düz pul** — M8 plain washer
- 6 **M8 plastik aşınma pulu** — M8 plastic wear washer
- PB **Plastik burç – ön montajlı** — Plastic bushing – pre-assembled
- I **Emniyet kilidi** — Safety lock
- 4 **M8×25 yarım diş cıvata** — M8×25 hex bolt, partial thread

ÖN KOL · FRONT ARM



Geçme bittikten sonra sabitleyin:
After fitting, secure with: 5 + 2

- 2 **M8×16 YSB cıvata** — M8×16 pan head screw
- 5 **M8 düz pul** — M8 plain washer
- PB **Plastik burç ×2 – ön montajlı** — Plastic bushing ×2 – pre-assembled

Plastik burçlar (PB) kollara ön montajlı gönderilir. Takmadan önce tam oturduklarını kontrol edin.
Plastic bushings (PB) come pre-assembled on the arms. Check they are fully seated before fitting.

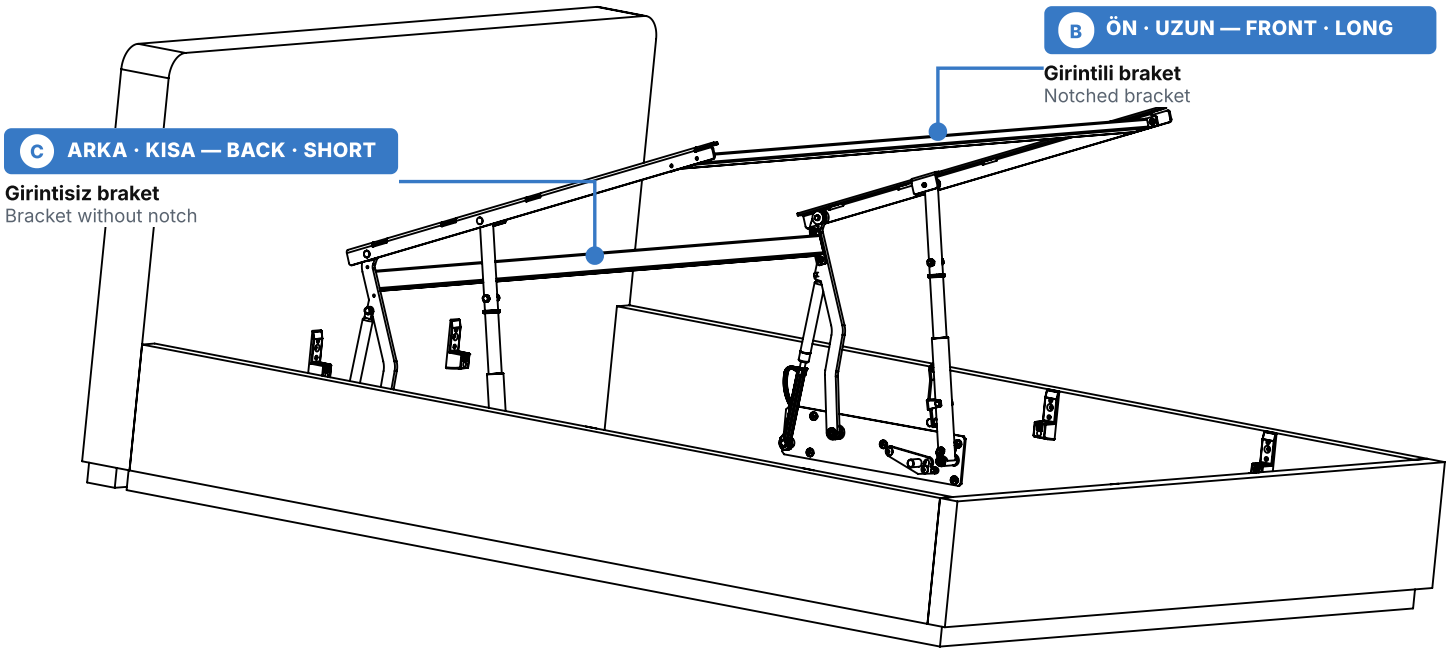
Aynı işlemi sağ ve sol tarafta tekrarlayın.
Repeat the same on the right and left side.

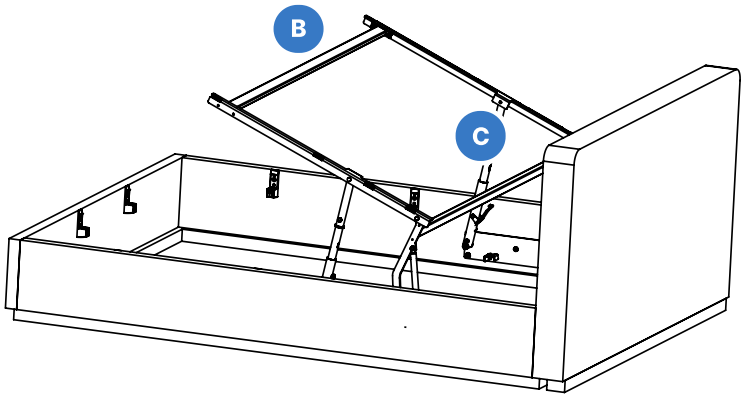
5 Ara destek profili bağlantısı
Support bar installation

9,4 Nm
Sıkma torku (maks.)
Tightening torque (max.)
M6 · 8.8 – maks. torkun %90'ı / 90% of max. torque

Bu adımda kullanılanlar
Used in this step

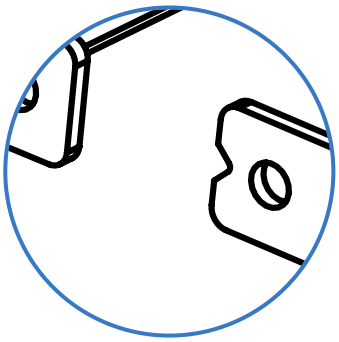
B 1× C 1× | 3 8× M6×10 YSB cıvata / pan head screw





Karşı taraftan görünüş
View from the opposite side

POKA-YOKE



Girintili braket (B) ön tarafa takılır.
The notched bracket (B) goes at the front.

Ön ve arka braketin delik eksenleri farklıdır. Her profil yalnızca kendi yerine bağlanabilir — zorlamayın.
The front and back brackets have different hole positions. Each bar fits only in its own place — do not force it.

Bu adımda 8 adet M6×10 YSB cıvata kullanılır (her profil ucuna 2 adet).
8 × M6×10 pan head screws are used in this step (2 per bar end).

6 Kapak montajı
Lid assembly

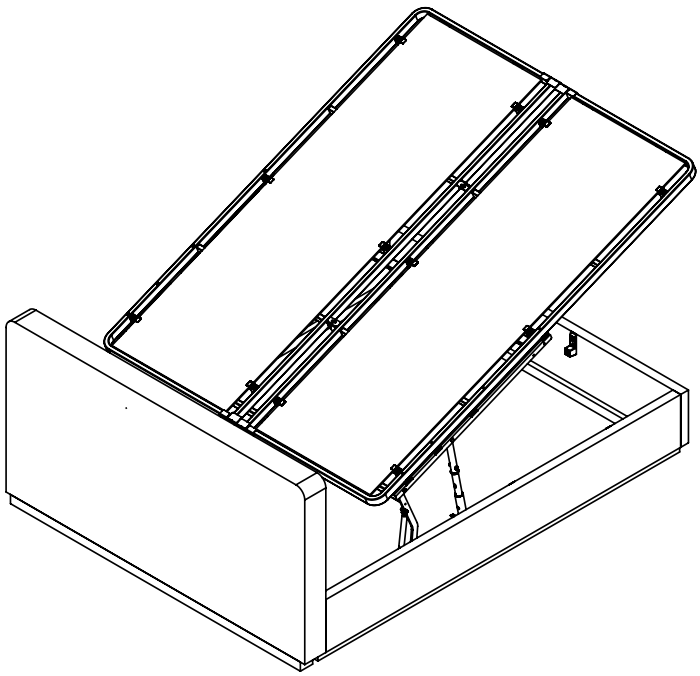
3,9 Nm
Sıkma torku (maks.)
Tightening torque (max.)
1/4" cıvata · 6.8 – maks. torkun %50'si / 1/4" screw · 50% of max. torque

Bu adımda kullanılanlar
Used in this step

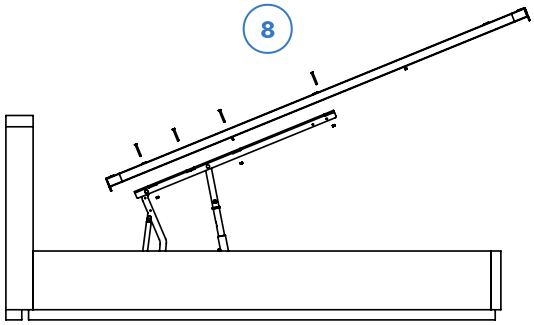
A 1×

8 8× 1/4" cıvata / screw

7 8× 1/4" somun / nut



1. **Kapağı (A) kutudan çıkarın ve menteşesinden açın.**
   Take the lid (A) out of the box and unfold it at its hinge.
2. **Açılmış kapağı, menteşe gruplarının (D) üst köşebentlerinin üzerine yerleştirin.**
   Place the unfolded lid on the top angle rails of the hinge assemblies (D).
3. **Kapağı 8 adet 1/4" cıvata ve somunla sabitleyin (her tarafa 4 adet).**
   Fix the lid with 8 × 1/4" screws and nuts (4 per side).



İPUCU · TIP

Kapaktaki delik merkezleri köşebent delikleriyle denk gelmezse, kapağı menteşesinden hafifçe kırarak delikleri hizalayın. Yatak konulduktan sonra kapak kendiliğinden düz hale gelir.
If the holes in the lid do not line up with the rail holes, fold the lid slightly at its hinge to align them. The lid will become flat again once the mattress is placed on it.

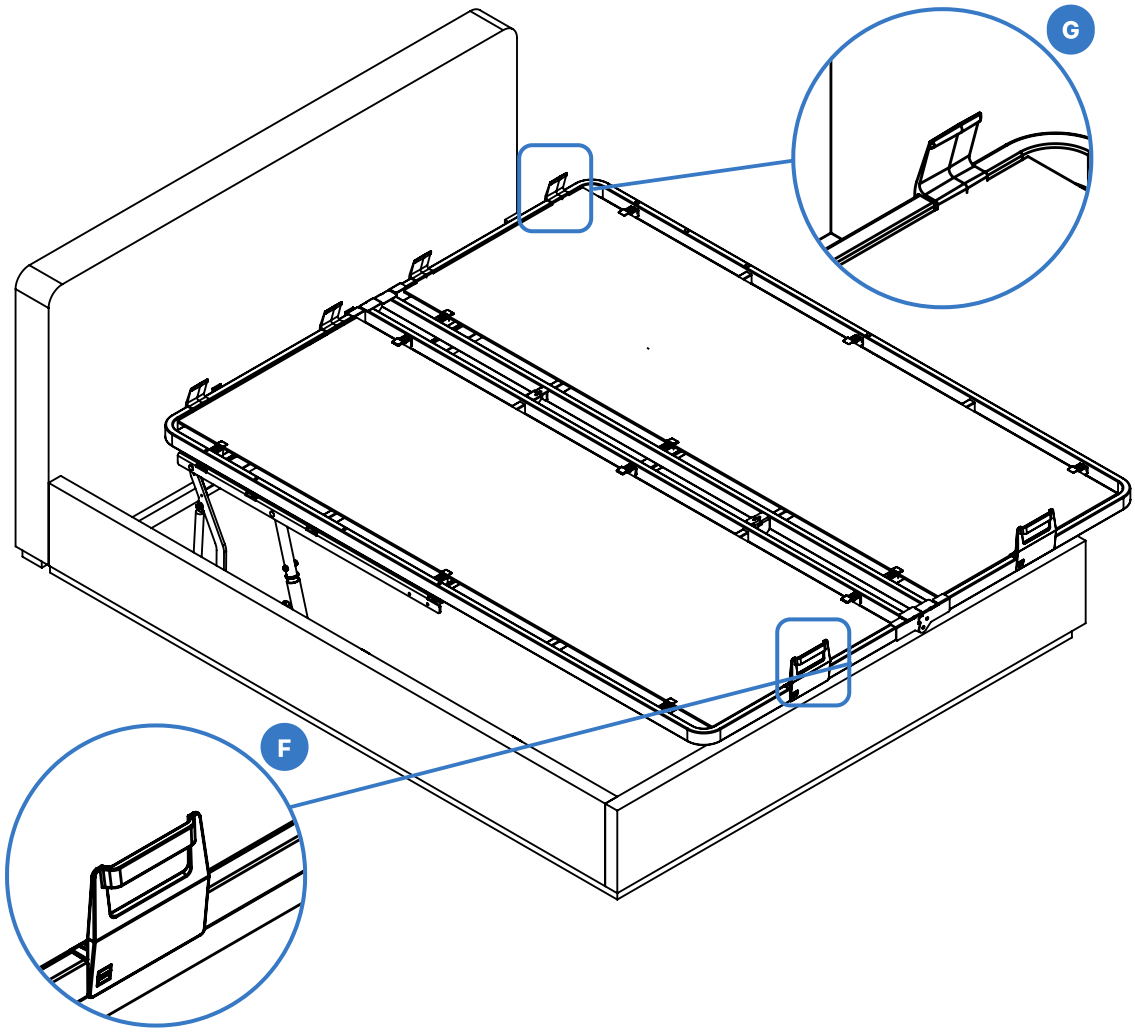
2 KİŞİ GEREKLİDİR: Kapağı kaldırırken, açarken ve köşebentlerin üzerine yerleştirirken iki kişi ile çalışın.
2 PEOPLE REQUIRED: Work with two people when lifting, unfolding and placing the lid on the rails.

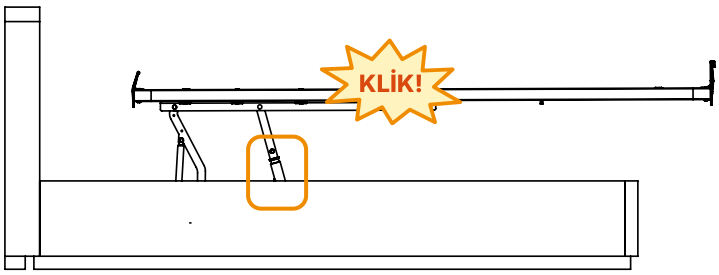
7 Aksesuar montajı
Assembly of accessories

Bu adımda kullanılanlar
Used in this step

G **4×** Yatak stoperi / Mattress stopper

F **2×** Baza kaldırma kulpu / Lifting handle





Paralel pozisyon – yandan görünüş
Parallel position – side view

G **4 adet yatak stoperini kapağın başlık tarafındaki kenarına takın.**
Fit the 4 mattress stoppers on the headboard edge of the lid.

F **2 adet kaldırma kulpunu kapağın ayak ucu tarafındaki kenarına takın.**
Fit the 2 lifting handles on the foot-end edge of the lid.

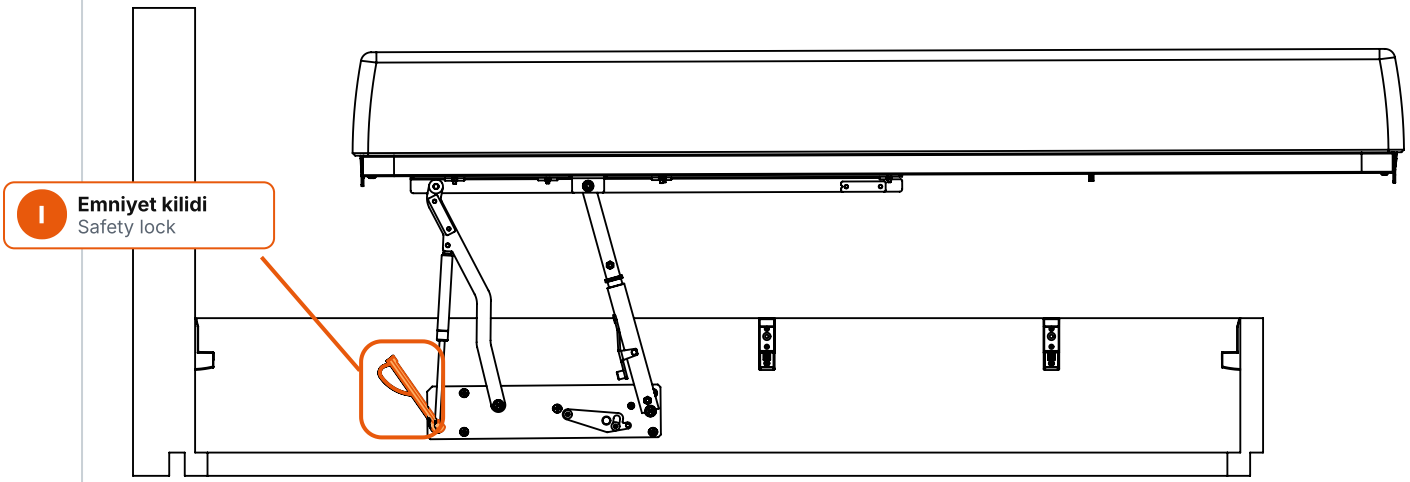
KLİK **Kapağı paralel pozisyona getirin. Kilitlenme sesi (klik) duyulmalıdır.**
Bring the lid to the parallel position. You should hear the lock click into place.

8 Kurulumun tamamlanması
Completing the installation

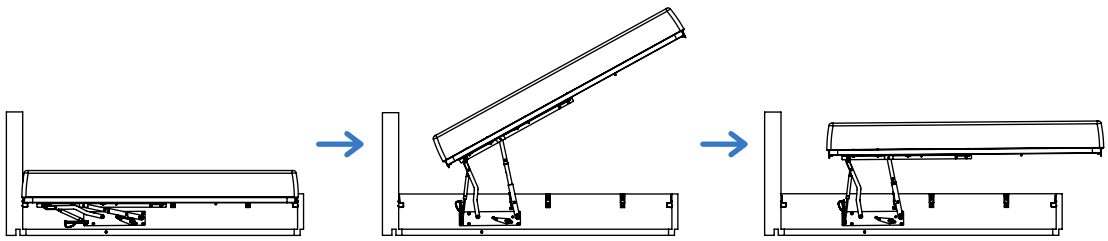
Kurulum tamamlandı.
The installation is complete.

1 **Yatağı bazanın üzerine yerleştirin.**
Place the mattress on the base.





2 **Sistemi çalıştırın: bazayı birkaç kez açıp kapatarak üç pozisyonu kontrol edin.**
Operate the system: open and close the base a few times and check all three positions.



DİKKAT: Mekanizmayı kapalı pozisyona getirmeden önce emniyet kilidinin (I) serbest olduğunu kontrol edin.
CAUTION: Before bringing the mechanism to the closed position, check that the safety lock (I) is released.

I